

زیارت مخصوص امام رضا علیه السلام

برای امام رضا علیه السلام چند زیارت نقل شده است. زیارت مشهور آن حضرت، زیارتی است که در کتاب‌های معتبر، از ائمه اطهار علیهم السلام ذکر شده است. کیفیت این زیارت، طبق کتاب مَنْ لَا يَحْضُرُهُ الْفَقِيهَةُ چنین است: چون تصمیم گرفتی قبر امام رضا علیه السلام را زیارت کنی، پیش از آنکه از خانه بیرون بروی، غسل کن و هنگام غسل کردن بگو:

اللَّهُمَّ طَهِّرْنِي وَطَهِّرْ لِي قَلْبِي، وَاشْرَحْ لِي صَدْرِي،
 خدایا، [جسم] مرا پاکیزه و دلم را پاک کن و سینه‌ام را بگشا

وَاجْرِ عَلَيَّ لِسَانِي مِدْحَتِكَ وَالثَّنَاءَ عَلَيَّ،
 و مدح و ستایشت را بر زبانم جاری فرما؛

فَإِنَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِكَ، اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ
 زیرا هیچ نیرویی نیست، جز به واسطه تو. خدایا، این [غسل] را

لِي طَهْرًا وَشِفَاءً.
 برایم مایه پاک‌کننده و درمان‌کننده قرار ده.

و در وقت بیرون رفتن بگو:

بِسْمِ اللَّهِ وَ بِاللَّهِ، وَ إِلَى اللَّهِ وَ إِلَى ابْنِ رَسُولِ اللَّهِ،

به نام خدا و به یاری خدا و به سوی خدا و به سوی فرزند رسول خدا.

حَسْبِيَ اللَّهُ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ. اللَّهُمَّ إِلَيْكَ

خداوند مرا بس است. به خدا توکل کردم. خدایا، به سوی تو

تَوَجَّهْتُ، وَ إِلَيْكَ قَصَدْتُ، وَ مَا عِنْدَكَ أَرَدْتُ.

رو آوردم و آهنگ آستان تو کردم و آنچه را نزد توست، خواستم.

پس چون بیرون رفتی، بر در خانه خود بایست و بگو:

اللَّهُمَّ إِلَيْكَ وَجَّهْتُ وَجْهِي، وَ عَلَيْكَ خَلَّفْتُ

خدایا، به تو رو آوردم و تو را جانشین خود قرار دادم در میان

أَهْلِي وَ مَالِي وَ مَا خَوَّلْتَنِي، وَ بِكَ وَثِقْتُ

خانواده و دارایی‌ام و آنچه به من دادی و به تو اطمینان دارم؛

فَلَا تُخَيِّبْنِي، يَا مَنْ لَا يُخَيِّبُ مَنْ أَرَادَهُ،

پس ناامیدم مکن ای که هرکس او را خواهد، نومیدش نکند

وَلَا يُضَيِّعُ مَنْ حَفِظَهُ، صَلَّى عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

و هرکه را در حفظ خود دارد، تباه نکند. درود فرست بر محمد

وَأَلِ مُحَمَّدٍ [وَأَلِيهِ]، وَاحْفَظْنِي بِحِفْظِكَ،

و خاندان محمد و با نگهداریات مرا نگهدار؛

فَإِنَّهُ لَا يَضَيِّعُ مَنْ حَفِظْتَهُ.

زیرا هرکه را تو نگه داری، تباه نشود.

پس هرگاه، ان شاء الله به سلامت رسیدی و خواستی به زیارت بروی، غسل کن و در هنگام غسل کردن، بگو:

اللَّهُمَّ طَهِّرْنِي وَطَهِّرْ لِي قَلْبِي، وَاشْرَحْ لِي صَدْرِي،

خدایا، [جسم] مرا پاکیزه و دلم را پاک کن و سینه ام را بگشا

وَاجْرِ عَلَي لِسَانِي مِدْحَتَكَ وَمَحَبَّتَكَ وَالثَّنَاءَ

و مدح و دوستی و ستایشت را بر زبانم جاری فرما؛

عَلَيْكَ، فَإِنَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِكَ، وَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ

زیرا هیچ نیرویی نیست، جز به واسطه تو و من می دانم که

قَوَامَ دِينِي التَّسْلِيمُ لِأَمْرِكَ، وَالْإِتِّبَاعُ لِسُنَّةِ

پایه دینم، تسلیم در برابر فرمان تو و پیروی از سنت

نَبِيِّكَ، وَ الشَّهَادَةُ عَلَى جَمِيعِ خَلْقِكَ،

پیامبر تو و گواهی دادن [به این موضوع] بر همه خلق توست.

اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لِي شِفَاءً وَ نُورًا، إِنَّكَ

خدایا، این [غسل] را برایم درمان و نور قرار ده؛ همانا

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

تو بر هر چیزی توانایی.

سپس پاکیزه‌ترین جامه‌های خود را بپوش و با پای برهنه و با آرامی و وقار حرکت کن. در این حال، دلت به یاد خدا باشد و این اذکار را بگو:

«اللَّهُ أَكْبَرُ»، «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ»، «سُبْحَانَ اللَّهِ»،
 «خدا بزرگ‌تر است»، «معبودی نیست جز خدا»، «منزه است خدا»،

«الْحَمْدُ لِلَّهِ».

«ستایش از آن خداست».

و گام‌های خود را کوتاه بردار و چون داخل روضه مقدسه شدی، بگو:

بِسْمِ اللَّهِ وَبِاللَّهِ، وَعَلَى مِلَّةِ رَسُولِ اللَّهِ
 به نام خدا و به یاری خدا و بر آیین رسول خدا

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ، أَشْهَدُ أَنْ
 که درود خدا بر او و خاندانش، گواهی می‌دهم که

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَ
 معبودی نیست، جز خدای یگانه و بی‌انباز و

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،

گواهی می‌دهم که محمد بنده و فرستاده اوست

وَأَنَّ عَلِيًّا وَلِيُّ اللَّهِ.

و علی ولی خداست.

سپس [در صورت امکان] خود را به ضریح برسان و طوری روبه روی آن حضرت بایست که قبله در پشت تو قرار گیرد؛ آنگاه بگو:

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،

گواهی می‌دهم که معبودی نیست، جز خدای یگانه و بی‌انبار

وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، وَأَنَّهُ

و گواهی می‌دهم که محمد بنده و فرستاده اوست و او

سَيِّدُ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ، وَأَنَّهُ سَيِّدُ الْأَنْبِيَاءِ

سرور پیشینیان و پسینیان و سرور پیامبران

و الْمُرْسَلِينَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَ

و رسولان است. خدایا، درود فرست بر محمد، بنده و

رَسُولِكَ وَ نَبِيِّكَ، وَ سَيِّدِ خَلْقِكَ أَجْمَعِينَ، صَلَاةً

فرستاده و پیامبرت و سرور همه آفریدگانت: درودی که توان

لَا يَقْوَى عَلَى إِحْصَائِهَا غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى

شمارش آن را کسی جز تو نداشته باشد. خدایا، درود فرست بر

أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، عَبْدِكَ وَ أَخِي

امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب، بندهات و برادر فرستادهات:

رَسُولِكَ، الَّذِي أَنْتَجَبْتَهُ بِعِلْمِكَ، وَ جَعَلْتَهُ

آن بزرگواری که او را به علم خود برگزیدی و او را قرار دادی

هَادِيًا لِمَنْ شِئْتَ مِنْ خَلْقِكَ، وَ الدَّلِيلَ

راهبر هر که از خلقت خواستی و راهنما به سوی آن که او را

عَلَى مَنْ بَعَثْتَهُ بِرِسَالَاتِكَ، وَ دِيَانَ الدِّينِ

به رسالت‌های خود برانگیختی و داور دین (روز جزا)

بِعَدْلِكَ، وَفَصَلَ قَضَائِكَ بَيْنَ خَلْقِكَ،

از روی عدالت و قضاوت کننده به حکم تو در میان آفریدگانت

وَ الْمُهَيَّمِينَ عَلَى ذَلِكَ كُلِّهِ، وَالسَّلَامُ

و او را بر همه این‌ها نگرهبان و گواه قرار دادی و درود

عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ. اَللَّهُمَّ صَلِّ

و رحمت خدا و برکاتش بر او. خدایا، درود فرست

عَلَى فَاطِمَةَ بِنْتِ نَبِيِّكَ، وَزَوْجَةِ وِلِيِّكَ، وَ

بر فاطمه، دختر پیامبرت و همسر ولیت و

أُمَّ السَّبْطَيْنِ الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ سَيِّدَيِّ شَبَابِ

مادر دو نوه پیامبر، حسن و حسین، سرور جوانان

أَهْلِ الْجَنَّةِ، الطُّهْرَةَ الطَّاهِرَةَ الْمُطَهَّرَةَ،

اهل بهشت، آن بانوی پاک، پاکیزه، پاکیزه‌شده،

الَّتَقِيَّةِ النَّقِيَّةِ الرَّضِيَّةِ الرَّكِيَّةِ، سَيِّدَةَ

پرهیزکار، وارسته، پسندیده، پاکیزه از هر کاستی، بانوی

نِسَاءِ أَهْلِ الْجَنَّةِ أَجْمَعِينَ، صَلَاةً لَا يَقْوَىٰ عَلَىٰ

همه زنان اهل بهشت: درودی که توان شمارش

إِحْصَائِهَا غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى الْحَسَنِ

آن را کسی جز تو نداشته باشد. خدایا، درود فرست بر حسن

وَ الْحُسَيْنِ سِبْطِي نَبِيِّكَ، وَسَيِّدِي شَبَابِ

و حسین، دو نوه پیامبرت و دو سرور جوانان

أَهْلِ الْجَنَّةِ، الْقَائِمِينَ فِي خَلْقِكَ، وَالذَّلِيلِينَ

اهل بهشت که در میان خلقت به پا خاستند و دوراهنما به سوی

عَلَىٰ مَنْ بَعَثَتْ بِرِسَالَتِكَ، وَدِيَانِي الدِّينِ

آن که او را به رسالت هایت برانگیختی و دو داور دین (روز جزا)

بِعَدْلِكَ، وَفَصَلِّ قَضَائِكَ بَيْنَ خَلْقِكَ.

از روی عدالتت و دو قضاوت کننده به حکم تو در میان خلقت.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَبْدِكَ الْقَائِمِ

خدایا، درود فرست بر علی بن حسین، بنده تو که در میان

فِي خَلْقِكَ، وَالذَّلِيلِ عَلَى مَنْ بَعَثْتَ

خَلَقْتَ بِهِ پَا خَاسِت و رَاهِنَمَا بِهِ سَوَى آن‌کِه اَو رَا بِهِ رَسَالَت‌هَآئِ

بِرِسَالَاتِكَ، وَدِيَانِ الدِّينِ بَعْدَكَ، وَفَصْلِ

بِرَانِگِیخْتِ و دَاوَرْدِیْنِت (رُوز جَزَا) اَز رُوی عَدَالَت و قَضَاوَت‌کَنْدِنِه

قَضَائِكَ بَيْنَ خَلْقِكَ، سَيِّدِ الْعَابِدِينَ. اَللَّهُمَّ

بِه حُكْم تُو دَر مِیَان خَلَقْت، سِرُور عِبَادَت‌کَنْدِنِگَان. خُدَايَا،

صَلِّ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ، عَبْدِكَ وَخَلِيفَتِكَ

دِرُود فَرَسْت بَر مُحَمَّدِ بِنِ عَلِيٍّ، بِنْدِه و جَانَشِیْنِت

فِي اَرْضِكَ، بِاِقْرِ عِلْمِ النَّبِيِّينَ. اَللَّهُمَّ صَلِّ

دِر رُوی زَمِیْن تُو، شِکَا فِنْدِه [و اَنْتِشَار دِهْنْدَه] دَانِش پِیَا مَبْرَان.

عَلَى جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ الصَّادِقِ، عَبْدِكَ وَ

خُدَايَا، دِرُود فَرَسْت بَر جَعْفَرِ بِنِ مُحَمَّدِ صَادِق، بِنْدِه و

وَلِيِّ دِينِكَ، وَحُجَّتِكَ عَلَى خَلْقِكَ أَجْمَعِينَ،

وَلِيّ دِیْن تُو و حُجَّت تُو بَر هَمُّهٗ آفَرِیْدِنِگَانِت، اِمَام

الصَّادِقِ الْبَارِ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ،

راست‌گو و نیکوکار. خدایا، درود فرست بر موسی بن جعفر،

عَبْدِكَ الصَّالِحِ وَلِسَانِكَ فِي خَلْقِكَ، النَّاطِقِ

بنده شایسته تو و زبان گویای تو در میان خلقت، آن‌که

بِحُكْمِكَ، وَالْحُجَّةِ عَلَى بَرِيَّتِكَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى

به حکم تو گویا و بر خلقت حجت بود. خدایا، درود فرست بر

عَلِيِّ بْنِ مُوسَى الرِّضَا المُرْتَضَى، عَبْدِكَ وَ وَلِيِّ

علی بن موسی‌الرضای پسندیده، بنده تو و ولی

دِينِكَ، الْقَائِمِ بِعَدْلِكَ، وَ الدَّاعِي إِلَى دِينِكَ وَ دِينِ

دینت، آن‌که از روی عدالت تو به پا خاست و به آیین تو و آیین

آبَائِهِ الصَّادِقِينَ، صَلَاةً لَا يَقْوَى عَلَى إِحْصَائِهَا

پدران راست‌گویش فرا خواند: درودی که توان شمارش آن را

غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ،

کسی جز تو نداشته باشد. خدایا، درود فرست بر محمد بن علی،

عَبْدِكَ وَوَلِيِّكَ، الْقَائِمِ بِأَمْرِكَ، وَالِدَّاعِي إِلَى

بنده و ولی تو که به فرمان تو به پا خاست و دعوت کرد به

سَبِيلِكَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَبْدِكَ

راه تو. خدایا، درود فرست بر علی بن محمد، بنده تو و

وَوَلِيِّ دِينِكَ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ

سرپرست و حامی دینت. خدایا، درود فرست بر حسن بن علی که

الْعَامِلِ بِأَمْرِكَ، الْقَائِمِ فِي خَلْقِكَ، وَحُجَّتِكَ

به دستورت عمل کرد و در میان خلقت به پا خاست و حجت تو

الْمُؤَدِّي عَنْ نَبِيِّكَ، وَشَاهِدِكَ عَلَى خَلْقِكَ،

که آنچه از سوی پیامبرت برعهده داشت، انجام داد و گواه تو

الْمَخْصُوصِ بِكَرَامَتِكَ، الدَّاعِي إِلَى طَاعَتِكَ

بر خلقت بود و به کرامتت مخصوص شد و فراخواند به اطاعت

وَ طَاعَةِ رَسُولِكَ، صَلَوَاتِكَ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ.

از تو و اطاعت از رسالت. درود تو بر همه آنان باد!

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى حُجَّتِكَ وَوَلِيِّكَ الْقَائِمِ فِي

خدایا، درود فرست بر حجت و ولیّات که به پا خاست در میان

خَلْقِكَ، صَلَاةً تَامَّةً نَامِيَةً بَاقِيَةً،

خَلَقْتَ: درودی کامل و بالنده و ماندنی که به وسیله آن،

تُعَجِّلُ بِهَا فَرَجَهُ وَتَنْصُرُهُ بِهَا، وَتَجْعَلُنَا

ظهور او را شتاب بخشی و به آن یاری اش کنی و ما را قرار دهی در

مَعَهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَتَقَرَّبُ إِلَيْكَ

دنیا و آخرت با او. خدایا، تقرب می جویم به درگاه تو به وسیله

مُحِبِّهِمْ، وَأَوْلِيٍّ وَلِيَّهُمْ وَأَعَادِيٍّ عَدُوَّهُمْ،

دوستی آنان و دوستشان را دوست و دشمنشان را دشمن

فَارْزُقْنِي بِهِمْ خَيْرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ،

می دارم. به برکت وجود آنان خیر دنیا و آخرت را روزی ام کن

وَاصْرِفْ عَنِّي بِهِمْ شَرَّ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَأَهْوَالَ

و از من بگردان بدي دنیا و آخرت و هراس های

يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

روز قیامت را.

سپس در قسمت بالاسر آن حضرت بنشین و بگو:

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ اللَّهِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا

درد بر تو ای ولی خدا؛ درود بر تو ای

حُجَّةَ اللَّهِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نُورَ اللَّهِ فِي

حجت خدا؛ درود بر تو ای نور خدا در

ظُلُمَاتِ الْأَرْضِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا عَمُودَ الدِّينِ،

تاریکی‌های زمین؛ درود بر تو ای ستون دین؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَاثِرَ آدَمَ صِفْوَةَ اللَّهِ،

درد بر تو ای وارث آدم برگزیده خدا؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَاثِرَ نُوحٍ نَبِيِّ اللَّهِ،

درد بر تو ای وارث نوح پیامبر خدا؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلِ اللَّهِ،

درود بر تو ای وارث ابراهیم خلیل خدا؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ إِسْمَاعِيلَ ذَبِيحِ اللَّهِ،

درود بر تو ای وارث اسماعیل قربانی خدا؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ مُوسَى كَلِيمِ اللَّهِ،

درود بر تو ای وارث موسی کلیم خدا؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ عِيسَى رُوحِ اللَّهِ، السَّلَامُ

درود بر تو ای وارث عیسی روح خدا؛ درود

عَلَيْكَ يَا وَارِثَ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ، السَّلَامُ

بر تو ای وارث محمد رسول خدا؛ درود

عَلَيْكَ يَا وَارِثَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيِّ وَلِيِّ اللَّهِ

بر تو ای وارث امیرالمؤمنین علی، ولی خدا

وَوَصِيِّ رَسُولِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، السَّلَامُ عَلَيْكَ

و وصی فرستاده خداوندگار جهانیان؛ درود بر تو

يَا وَارِثَ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ

ای وارث فاطمه زهرا؛ درود بر تو ای وارث

الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ سَيِّدَيِ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ،

حسن و حسین، دو سرور جوانان اهل بهشت؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ

درود بر تو ای وارث علی بن حسین،

زَيْنِ الْعَابِدِينَ، السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ مُحَمَّدِ بْنِ

زیور عبادت‌کنندگان؛ درود بر تو ای وارث محمد بن علی،

عَلِيِّ بَاقِرِ عِلْمِ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ، السَّلَامُ

شکافنده [و انتشاردهنده] دانش پیشینیان و پسینیان؛ درود

عَلَيْكَ يَا وَارِثَ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ الصَّادِقِ الْبَارِّ،

بر تو ای وارث جعفر بن محمد، راست‌گوی نیکوکار؛

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا وَارِثَ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ، السَّلَامُ

درود بر تو ای وارث موسی بن جعفر؛ درود

عَلَيْكَ أَيُّهَا الصِّدِّيقُ الشَّهِيدُ، السَّلَامُ عَلَيْكَ

برتوای صدیق شهید؛ درود بر تو ای

أَيُّهَا الْوَصِيُّ الْبَارُّ التَّقِيُّ، أَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ أَقَمْتَ

وصی نیکوکار و پرهیزکار! گواهی می‌دهم که تو

الصَّلَاةَ، وَآتَيْتَ الزَّكَاةَ، وَأَمَرْتَ بِالْمَعْرُوفِ، وَ

نماز گزاردی و زکات پرداختی و امر به معروف و

نَهَيْتَ عَنِ الْمُنْكَرِ، وَعَبَدْتَ اللَّهَ [مُخْلِصًا]

نهی از منکر کردی و خدا را [با اخلاص] عبادت کردی

حَتَّى أَتَاكَ الْيَقِينُ. السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ

تا اینکه یقین [مرگ] برای تو فرارسید. درود بر تو ای ابوالحسن

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ.

و نیز رحمت خدا و برکاتش!

آنگاه [اگر ممکن بود] خود را به ضریح بچسبان و
بگو:

اللَّهُمَّ إِلَيْكَ صَمَدْتُ مِنْ أَرْضِي، وَقَطَعْتُ

خدایا، من از سرزمین خود آهنگ تو کردم و به امید

الْبِلَادِ رَجَاءَ رَحْمَتِكَ، فَلَا تُخَيِّبْنِي وَلَا تَرُدَّنِي

رحمت تو شهرها را درنوردیدم؛ بنابراین، ناامیدم نکن و بدون

بَغَيْرِ قَضَاءِ حَاجَتِي، وَارْحَمْ تَقَلُّبِي عَلَى

برآوردن حاجتم مرا بازمگردان و رحم کن به این به خاک افتادم

قَبْرِ ابْنِ أَخِي رَسُولِكَ صَلَوَاتِكَ عَلَيْهِ وَآلِهِ. يَا بِي

برقبرپسر برادر رسولت که درودت بر او و آلش باد! پدر و مادرم

أَنْتَ وَآمِي يَا مَوْلَايَ، أَتَيْتُكَ زَائِرًا وَافِدًا،

به فدایت ای مولای من! به درگاهت آمدم؛ درحالی که زیارتت

عَائِدًا مِمَّا جَنَيْتُ عَلَى نَفْسِي وَاحْتَطَبْتُ

می‌کنم، بر تو وارد شدم و به تو پناه آوردم از آن جنایاتی که

عَلَى ظَهْرِي، فَكُنْ لِي شَافِعًا إِلَى اللَّهِ

بر خودم کردم و بارگناهی که بر پشت کشیدم؛ پس شفیع من

يَوْمَ فَقْرِي وَ فَاقَتِي، فَلَاكَ عِنْدَ اللَّهِ

باش در پیشگاه خدا، در روز نیاز و نیازمندی‌ام؛ زیرا تو

مَقَامٌ مَحْمُودٌ وَأَنْتَ عِنْدَهُ وَجِيهٌ.

نزد خدا مقام پسندیده‌ای داری و در نزد او آبرومندی.

پس دست راست را بلند کن و دست چپ را بر قبر
بگشا و بگو:

اللَّهُمَّ إِنِّي أَتَقَرَّبُ إِلَيْكَ بِحُبِّهِمْ وَ بِوِلَايَتِهِمْ،

خدایا، به واسطه دوستی و ولایت آنان، به درگاہت تقرب

أَتَوَلَّى آخِرَهُمْ بِمَا تَوَلَّيْتُ بِهِ أَوْلَهُمْ،

می جویم. آخرینشان را دوست می دارم؛ همان طور که اولین

وَ أَبْرَأُ مِنْ كُلِّ وَلِيَّةٍ دُونَهُمْ،

ایشان را و از هر دوست خصوصی، غیر از ایشان بیزار می جویم

اللَّهُمَّ الْعَرَنِ الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَتَكَ وَاتَّهَمُوا

خدایا، لعنت کن کسانی را که نعمت را دگرگون و

نبیِّکَ، وَجَحَدُوا بِآيَاتِكَ وَسَخِرُوا بِإِمَامِكَ،

پیامبرت را متهم کرده و آیات را منکر شدند و امام تو را به باد

وَ حَمَلُوا النَّاسَ عَلَى أَكْثَافِ آلِ مُحَمَّدٍ،

تمسخر گرفتند و مردم را بردوش خاندان محمد سوار کردند.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَتَقَرَّبُ إِلَيْكَ بِاللَّعْنَةِ عَلَيْهِمْ

خدایا، به درگاه تو تقرب می‌جویم، به وسیله لعنت کردن آن‌ها

وَالْبَرَاءَةِ مِنْهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ يَا رَحْمَانُ.

و بیزارى جستن از آن‌ها در دنیا و آخرت، ای خدای رحمان.

آنگاه برگرد و به نزد پایین پای آن حضرت برو و بگو:

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيَّ

درود خدا بر تو ای ابوالحسن. درود خدا بر روح و

رُوحِكَ وَبَدَنِكَ، صَبَرْتَ وَأَنْتَ الصَّادِقُ الْمُصَدِّقُ،

بدن تو. شکیبایی کردی و تویی راست‌گو و تصدیق‌کننده.

قَتَلَ اللَّهُ مَنْ قَتَلَكَ بِالْأَيْدِي وَالْأَلْسُنِ.

خدا بگشود کسانی را که با دست و زبان، تو را کشتند!

